



— REPÚBLICA ARGENTINA —

DIARIO DE SESIONES

CÁMARA DE SENADORES DE LA NACIÓN

5^a REUNIÓN – 4^a SESIÓN ORDINARIA

13 DE MAYO DE 2009

Presidencia del señor vicepresidente de la Nación, don **JULIO C. C. COBOS**,
y del señor vicepresidente del Honorable Senado,
senador **RUBÉN HUGO MARÍN**

Secretarios:

Señor **JUAN H. ESTRADA** y señor **JORGE LUIS A. TIEPPO**

Prosecretarios:

Señor **JUAN J. CANALS**, señor **MARIO DANIELE** y señor **GUSTAVO C. VÉLEZ**



PRESENTES:

BANICEVICH, Jorge Esteban
 BASUALDO, Roberto Gustavo
 BIANCALANI, Fabio Darío
 BONGIORNO, María José
 BORTOLOZZI de BOGADO, Adriana Raquel
 CABANCHIK, Samuel Manuel
 CALCAGNO Y MAILLMANN, Eric
 CASTILLO, Oscar Anibal
 COLAZO, Mario Jorge
 COLOMBO DE ACEVEDO, María T. del Valle
 CORRADI DE BELTRÁN, Ana María
 CORREGIDO, Elena Mercedes
 ESCUDERO, Sonia Margarita
 ESTENSSORO, María Eugenia
 FELLNER, Liliana Beatriz
 FERNÁNDEZ, Nicolás Alejandro
 FILMUS, Daniel Fernando
 FUENTES, Marcelo Jorge
 GALLEGO, Silvia Ester
 GIOJA, César Ambrosio
 GIUSTI, Silvia Ester
 GIUSTINIANI, Rubén Héctor
 GUASTAVINO, Pedro Guillermo Ángel
 GUINLE, Marcelo Alejandro Horacio
 ITURREZ de CAPPELLINI, Ada del Valle
 JENEFES, Guillermo Raúl
 LATORRE, Roxana Itatí
 LORES, Horacio
 MARÍN, Rubén Hugo
 MARTÍNEZ, Alfredo Anselmo
 MARTÍNEZ, José Carlos
 MASSONI, Norberto
 MAYANS, José Miguel Ángel
 MORALES, Gerardo Rubén
 NEGRE DE ALONSO, Liliana Teresita
 NIKISCH, Roy Abelardo

OSUNA, Blanca Inés
 PAMPURO, José Juan Bautista
 PARRILLI, Nanci María Agustina
 PERCEVAL, María Cristina
 PÉREZ ALSINA, Juan Agustín
 PÉRSICO, Daniel Raúl
 PETCOFF NAIDENOFF, Luis Carlos
 PICHETTO, Miguel Ángel
 QUINTELA, Teresita Nicolasa
 RACHED, Emilio Alberto
 REUTEMANN, Carlos Alberto
 RIOFRIO, Marina Raquel
 RODRÍGUEZ SAÁ, Adolfo
 ROMERO, Juan Carlos
 ROSSI, Carlos Alberto
 SAADI, Ramón Eduardo
 SALAZAR, Carlos Eduardo
 SANZ, Ernesto Ricardo
 TORRES, Eduardo Enrique
 TROADELLO, Mónica
 VERA, Arturo
 VIANA, Luis Alberto
 VIGO, Élida María
 VIUDES, Isabel Josefa

AUSENTE CON LICENCIA:

DÍAZ, María Rosa

AUSENTES CON AVISO:

GIRI, Haide Delia
 GONZÁLEZ de DUHALDE, Hilda Beatriz
 MARINO, Juan Carlos
 MAZA, Ada Mercedes
 MENEM, Carlos Saúl
 MIRANDA, Julio Antonio
 PINCHETTI de SIERRA MORALES, Delia N.
 RÍOS, Roberto Fabián
 SÁNCHEZ, María Dora
 URQUÍA, Roberto Daniel
 VERANI, Pablo

SUMARIO

1. Izamiento de la bandera nacional. (Pág. 8.)
2. Asuntos Entrados. Mensajes solicitando acuerdos. (Pág. 8.)
3. Plan de labor parlamentaria. (Pág. 11.)
4. Incorporación del senador por Santa Cruz. (Pág. 13.)

5. Juramento del senador electo por la provincia de Santa Cruz, don Jorge Esteban Banicevich. (Pág. 20.)
6. Acuerdos. (Pág. 20.)
 - O.D.-21/09: Promoción al grado inmediato superior al general de división de la fuerza Ejército, don Luis Alberto Pozzi.
 - O.D.-22/09: Promoción al grado inmediato superior al teniente coronel de Caballería

- de la fuerza Ejército, don Guillermo Pose.
- O.D.-33/09: Promoción al grado inmediato superior al teniente coronel de la fuerza Ejército Daniel Moisés Cisterna.
- O.D.-34/09: Designación de vocal de la Cámara Federal de Apelaciones de Salta al doctor Luis Renato Rabbí-Baldi Cabanillas.
- O.D.-35/09: Acuerdo para promover a funcionario de la categoría “C”, ministro plenipotenciario de segunda clase, a Alberto Agustín Coto.
7. **Consideración en conjunto de órdenes del día.** (Pág. 21.)
- O.D.-28/09: Solicitud de medidas para asignar fondos a la provincia de Misiones para subsidiar el costo de energía eléctrica.
- O.D.-29/09: Solicitud de informes sobre la implementación del régimen de promoción de biotecnología moderna.
- O.D.-30/09: Solicitud de informes acerca de los controles aduaneros sobre productos de *bijouterie* ingresados al país.
- O.D.-37/09: Declaración de interés por la que se expresa reconocimiento al periodista Carlos Legnani.
- O.D.-38/09: Solicitud para que se incluya en el plan de emisiones y sellos postales un conmemorativo al natalicio del poeta Juan María Gutiérrez.
- O.D.-39/09: Solicitud para que se incluya en el plan de emisiones y sellos postales un conmemorativo al natalicio y fallecimiento del escritor Julio Cortázar.
- O.D.-40/09: Adhesión al aniversario de *La Voz del interior*, de Córdoba.
- O.D.-41/09: Solicitud para que Telecom Argentina S.A. reubique una antena en Humahuaca, provincia de Jujuy (no impreso).
- O.D.-76/09: Declaración de 2009 por parte de las Naciones Unidas como el Año Internacional de la Reconciliación (no impreso).
8. **Rechazo de la presentación del Reino Unido ante la Comisión de Límites de la Plataforma Continental.** (Pág. 22.)
9. **S.-3.462/08: Incorporación del artículo 75 bis al Código Electoral. Moción de preferencia.** (Pág. 23.)
10. **S.-1.079/09: Tarifa de gas. Moción de preferencia.** (Pág. 23.)
11. **O.D.-8/09: Cementerio de guerra de los caídos en Malvinas e islas del Atlántico Sur.** (Pág. 24.)
12. **O.D.-1.049/08: Prescripción de delitos de acción privada.** (Pág. 24.)
13. **P.E.-25/08: Indemnización a víctimas de la AMIA.** (Pág. 25.)
14. **C.D.-116/08: Carta-acuerdo entre la Administración Nacional de Parques Nacionales y la Fundación Vida Silvestre.** (Pág. 36.)
15. **S.-1.111/09: Creación del Instituto Nacional de Investigaciones, Diagnósticos y Tratamiento de Enfermedades Tropicales.** (Pág. 38.)
16. **S.-3.953/08: Declaración de utilidad pública y sujeto a expropiación del inmueble conocido como Casa Grande.** (Pág. 52.)
17. **S.-4.473/08: Declaración de Tartagal como zona de desastre natural.** (Pág. 53.)
18. **S.-955/09: Día Nacional de la Democracia.** (Pág. 55.)
19. **Consideración en conjunto de proyectos sobre tablas.** (Pág. 58.)
- S.-468/09: IX Feria y Seminario de Producciones Alternativas FESPAL 2009.
- S.-2.168/08: V Expo Carreras y Oficios.
- S.-3.529/08: LXXII Exposición Nacional de Agricultura, Ganadería, Granja, Industria y Comercio “Expovenado 2008”.
- S.-3.896/08: Reconocimiento hacia el joven Fernando Catalá, alumno del Colegio San Patricio de la ciudad de Rosario, por su consagración como campeón nacional en las Olimpiadas

IV. **Actas de votación.** (Pág. 1091.)

V. **Inserciones.** (Pág. 1109.)

Nota: Los asuntos cuyos textos fueron leídos por Secretaría se incluyen en la versión taquigráfica; el resto figura en el Apéndice.

—En la Ciudad Autónoma de Buenos Aires, a las 16 y 4 del miércoles 13 de mayo de 2009.

1

IZAMIENTO DE LA BANDERA NACIONAL

Sr. Presidente. — Invito a la señora senadora Ana María Corradi de Beltrán a izar la bandera nacional en el mástil del recinto.

—Puestos de pie los presentes, la señora senadora Corradi de Beltrán procede a izar la bandera en el mástil del recinto. (*Aplausos.*)

2

ASUNTOS ENTRADOS.

MENSAJES SOLICITANDO ACUERDOS

Sr. Presidente. — De conformidad con lo dispuesto por el artículo 187 del reglamento, la Presidencia informa que se ha dado cuenta en el sitio Intranet de la lista de asuntos ingresados hasta la fecha a efectos de que los señores senadores eventualmente se sirvan formular las manifestaciones que estimen pertinentes.¹

Sin perjuicio de ello, por secretaría se procederá a dar lectura de los mensajes remitidos por el Poder Ejecutivo nacional solicitando prestar acuerdos con el objeto de cumplir lo dispuesto por el artículo 22 del Reglamento del Honorable Senado de la Nación.²

Sr. Secretario (Estrada). — Mensaje N° 450/09 por el que se solicita acuerdo para designar juez del Juzgado Nacional en lo Penal Económico N° 8 de la Capital Federal, al doctor Gustavo Darío Meirovich.

Mensaje N° 451/09 por el que se solicita acuerdo para designar juez de Cámara en el Tribunal Oral en lo Criminal Federal N° 1 de la Capital Federal, al doctor Adrián Federico Gregg.

Mensaje N° 452/09 por el que se solicita acuerdo para designar juez de Cámara en el Tribunal Oral en lo Criminal Federal N° 1 de la Capital Federal, al doctor Oscar Ricardo Amirante.

Mensaje N° 453/09 por el que se solicita acuerdo para designar juez de Cámara en el Tribunal Oral en lo Criminal Federal N° 1 de Mendoza, provincia de Mendoza, al doctor Alejandro Waldo Oscar Piña.

Mensaje N° 454/09 por el que se solicita acuerdo para designar juez del Juzgado Federal de Primera Instancia N° 1 de San Nicolás, provincia de Buenos Aires, al doctor Martín Alberto Martínez.

Mensaje N° 455/09 por el que se solicita acuerdo para designar juez del Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil N° 12 de la Capital Federal, a la doctora Norma Susana Nicolaris. P.E. 33/09.

Mensaje N° 456/09 por el que se solicita acuerdo para designar juez del Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil N° 23 de la Capital Federal, a la doctora Adriana Elena Calvino.

Mensaje N° 457/09 por el que se solicita acuerdo para designar juez del Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil N° 7 de la Capital Federal, al doctor Diego Adolfo Iparraquirre.

Mensaje N° 458/09 por el que se solicita acuerdo para designar juez del Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil N° 10 de la Capital Federal, a la doctora María Celia García Zubillaga.

Mensaje N° 459/09 por el que se solicita acuerdo para designar juez del Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil N° 86 de la Capital Federal, a la doctora María del Carmen Bacigalupo.

Mensaje N° 460/09 por el que se solicita acuerdo para designar juez del Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil N° 84 de la Capital Federal, a la doctora Mónica Cecilia Fernández.

Mensaje N° 461/09 por el que se solicita acuerdo para designar juez del Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil N° 85 de la Capital Federal, al doctor Félix Gustavo de Igarzábal.

¹ Ver el Apéndice.

² Ver el Apéndice.

Sr. Presidente. – El tema fue abordado en la reunión de labor parlamentaria.

Sr. Romero. – A esto se agrega el reclamo no sólo de los usuarios, sino también el de los productores y el del sector industrial, que ven agravada su situación con la suba de las tarifas.

Curiosamente, no se trata sólo de la suba del gas, sino de los elementos que se han ido incorporando a las tarifas, denominados Fideicomiso I para obras y Fideicomiso II, a los que se ha sumado ahora un costo por descomprimir el gas que viene en barco de Venezuela. Eso también lo tienen que pagar los usuarios.

Por otra parte, por ejemplo, el productor de Salta percibe un dólar por millón de BTU; el que se compra a Bolivia debe estar entre 8 y 10 dólares; y a los consumidores se les cobra 15 dólares por desgasificar. Obviamente, es un gran negocio para el que produce en Bolivia o en Venezuela, pero no en la Argentina. Además de ello, ese alto costo lo pagan los usuarios, incluso de zonas donde el gas está disponible y no se extrae por no ser conveniente.

Como no quiero extenderme más, simplemente pido que se tenga en cuenta y que se analice el tema tarifario en base a los proyectos presentados. En consecuencia, planteo una preferencia para la próxima sesión.

Sr. Presidente. – Si no se hace uso de la palabra, se va a votar la preferencia solicitada con despacho de comisión.

–Se practica la votación.

Sr. Presidente. — Queda aprobada la preferencia.

11

O.D.-8/09: CEMENTERIO DE GUERRA DE LOS CAÍDOS EN MALVINAS E ISLAS DEL ATLÁNTICO SUR

Sr. Presidente. – Corresponde considerar el dictamen de la Comisión de Educación, Cultura, Ciencia y Tecnología en el proyecto de ley venido en revisión por el que se declara lugar histórico nacional al cementerio de guerra de los caídos en Malvinas e islas del Atlántico Sur, emplazado en Darwin, en la isla Soledad.

Tiene dictamen. No hace falta considerarlo sobre tablas.

En consideración en general.

Si no se hace uso de la palabra, se va a votar.

–Se practica la votación por medios electrónicos.

Sr. Secretario (Estrada). – Se registran 40 votos afirmativos. Unanimidad.

–El resultado de la votación surge del acta 1.¹

Sr. Presidente. – Señora senadora Troadello: sírvase manifestar su voto a viva voz.

Sra. Troadello. – Afirmativo.

Sr. Secretario (Estrada). – En consecuencia, los votos afirmativos son 41.

Sr. Presidente. – Queda definitivamente sancionado el proyecto de ley. Se harán las comunicaciones correspondientes.²

12

O.D.-1.049/08: PRESCRIPCIÓN DE DELITOS DE ACCIÓN PRIVADA

Sr. Presidente. – Corresponde considerar el dictamen de la Comisión de Justicia y Asuntos Penales en el proyecto de ley de la señora senadora Viudes por el que se modifica el Código Penal en lo que respecta a la prescripción de los delitos de acción privada. Este asunto tiene dictamen y orden del día impreso el 6 de noviembre de 2008.

En consideración en general.

Tiene la palabra el señor senador Marín.

Sr. Marín. – Señor presidente: este proyecto introduce el artículo 67 bis en el Código Penal, con el objeto de regular la acción de los delitos de acción privada.

Las conductas disvaliosas alcanzadas por esta reforma son las mencionadas en el artículo 73 del Código Penal, es decir, los delitos de acción privada, que son calumnias e injurias, violación de secretos, concurrencia desleal e incumplimiento de los deberes de asistencia familiar cuando la víctima fuere el cónyuge.

Argumenta el proyecto que la ley 25.990, sancionada en diciembre de 2004, reformó el artículo 67 del Código Penal, arrojando claridad

1 Ver el Apéndice.

2 Ver el Apéndice.

IV
ACTAS DE VOTACIÓN



Senado de la Nación

Votación Nominal

127° Periodo Legislativo - Ordinario - 4° Sesión

DICTAMEN EN EL PROYECTO DE LEY EN REVISIÓN DECLARANDO LUGAR HISTÓRICO NACIONAL
AL CEMENTERIO DE GUERRA DE LOS CAÍDOS EN MALVINAS E ISLAS DEL ATLÁNTICO SUR
EMPLAZADO EN EL CEMENTERIO DE DARWIN, ISLA SOLEDAD

ORDEN DEL DÍA 8
(CD-98/08)

VOTACIÓN EN GENERAL Y EN PARTICULAR

Acta N°: 1	Fecha: 13-05-09	Hora: 17:23
Tipo de Quórum: mas de la mitad de los miembros del cuerpo	Mayoría Requerida: mas de la mitad de los presentes	Miembros del Cuerpo: 72
Presidente: COBOS, Julio C.	Desempeño: NO	

Presentes Identificados:	40	Votos afirmativos:	40
Presentes No Identificados:	-	Votos Negativos:	-
Total Presentes:	40	Abstenciones:	-
Ausentes:	32		
Votos Afirmativos Necesarios:	21	RESULTADO de la VOTACIÓN	AFIRMATIVA

Informe de auditoria de modificaciones

	Versión Original	Actual
TROADELLO, Mónica	AUSENTE	AFIRMATIVO

Observaciones:

La senadora Troadello se levantó durante la votación y manifiesta a viva voz su voto afirmativo

Modificaciones realizadas el 13/05/09

Presentes Identificados:	40	Votos afirmativos:	41
Presentes No Identificados:	1	Votos Negativos:	-
Total Presentes:	41	Abstenciones:	-
Ausentes:	31		
Votos Afirmativos Necesarios:	21	RESULTADO de la VOTACIÓN	AFIRMATIVA



JUAN JOSE CANALS
PROSECRETARIO PARLAMENTARIO
H. SENADO DE LA NACION



Senado de la Nación

Votación Nominal

127º Periodo Legislativo - Ordinario - 4º Sesión

DICTAMEN EN EL PROYECTO DE LEY EN REVISIÓN DECLARANDO LUGAR HISTÓRICO NACIONAL
AL CEMENTERIO DE GUERRA DE LOS CAÍDOS EN MALVINAS E ISLAS DEL ATLÁNTICO SUR
EMPLAZADO EN EL CEMENTERIO DE DARWIN, ISLA SOLEDAD

ORDEN DEL DÍA 8
(CD-98/08)

VOTACIÓN EN GENERAL Y EN PARTICULAR

Acta N°: 1

Fecha: 13-05-09

Hora: 17:23

Tipo de Quórum:

mas de la mitad de los
miembros del cuerpo

Mayoría Requerida:

mas de la mitad de los
presentes

Miembros del Cuerpo: 72

Presidente:

COBOS, Julio C.

Desempate: NO

Apellido y Nombre	VOTO	Apellido y Nombre	VOTO
BASUALDO, Roberto Gustavo	AFIRMATIVO	MAYANS, José Miguel Angel	AFIRMATIVO
BANICEVICH, Jorge Esteban	AUSENTE	MAZA, Ada	AUSENTE
BIANCALANI, Fabio Darío	AUSENTE	MENEM, Carlos Saúl	AUSENTE
BONGIORNO, María José	AUSENTE	MIRANDA, Julio Antonio	AUSENTE
BORTOLOZZI, Adriana Raquel	AFIRMATIVO	MORALES, Gerardo Ruben	AUSENTE
CABANCHIK, Samuel Manuel	AFIRMATIVO	NEGRE DE ALONSO, Liliana Teresita	AFIRMATIVO
CALCAGNO Y MAILLMAN, Eric	AFIRMATIVO	NIKISCH, Roy Abelardo	AFIRMATIVO
CASTILLO, Oscar Anibal	AUSENTE	OSUNA, Blanca Inés	AFIRMATIVO
COLAZO, Mario Jorge	AUSENTE	PAMPURO, José Juan Bautista	AUSENTE
COLOMBO DE ACEVEDO, María T	AUSENTE	PARRILLI, Nanci María Agustina	AFIRMATIVO
CORRADI DE BELTRÁN, Ana María	AFIRMATIVO	PERCEVAL, María Cristina	AUSENTE
CORREGIDO, Elena Mercedes	AFIRMATIVO	PEREZ ALSINA, Juan Agustín	AFIRMATIVO
DÍAZ, María Rosa	AUSENTE	PERSICO, Daniel Raúl	AUSENTE
ESCUDEIRO, Sonia Margarita	AFIRMATIVO	PETCOFF NAIDENOFF, Luis Carlos	AFIRMATIVO
ESTENSSORO, María Eugenia	AFIRMATIVO	PICHETTO, Miguel Angel	AUSENTE
FELLNER, Liliana Beatriz	AFIRMATIVO	PINCHETTI de SIERRA M. Della	AUSENTE
FERNANDEZ, Nicolas Alejandro	AFIRMATIVO	QUINTELA, Teresita Nicolasa	AUSENTE
FILMUS, Daniel Fernando	AFIRMATIVO	RACHED, Emilio Alberto	AFIRMATIVO
FUENTES, Marcelo Jorge	AFIRMATIVO	REUTEMANN, Carlos Alberto	AUSENTE
GALLEGO, Silvia Ester	AFIRMATIVO	RIOFRIO, Marina Raquel	AFIRMATIVO
GIQJA, César Ambrosio	AUSENTE	RÍOS, Roberto Fabián	AUSENTE
GIRI, Haide Delia	AUSENTE	RODRIGUEZ SAA, Adolfo	AFIRMATIVO
GIUSTI, Silvia Ester	AFIRMATIVO	ROMERO, Juan Carlos	AFIRMATIVO
GIUSTINIANI, Rubén Héctor	AUSENTE	ROSSI, Carlos Alberto	AFIRMATIVO
GONZALEZ DE DUHALDE, Hilda B.	AUSENTE	SAADI, Ramón Eduardo	AUSENTE
GUASTAVINO, Pedro Guillermo Angel	AFIRMATIVO	SALAZAR, Carlos E.	AFIRMATIVO
GUINLE, Marcelo Alejandro	AFIRMATIVO	SANCHEZ, María Dora	AUSENTE
ITURREZ de CAPELLINI, Ada Rosa	AFIRMATIVO	SANZ, Ernesto Ricardo	AFIRMATIVO
JENEFES, Guillermo Raúl	AFIRMATIVO	TORRES, Eduardo Enrique	AFIRMATIVO
LATORRE, Roxana Itatí	AFIRMATIVO	TROADELLO, Mónica	LEV.VOT
LORES, Horacio	AFIRMATIVO	URQUÍA, Roberto Daniel	AUSENTE
MARIN, Rubén Hugo	AFIRMATIVO	VERA, Arturo	AFIRMATIVO
MARINO, Juan Carlos	AUSENTE	VERANI, Pablo	AUSENTE
MARTINEZ, Alfredo Anselmo	AFIRMATIVO	VIANA, Luis Alberto	AUSENTE
MARTINEZ, José Carlos	AUSENTE	VIGO, Elida María	AUSENTE
MASSONI, Norberto	AFIRMATIVO	VIUDES, Isabel Josefa	AFIRMATIVO